

**Comité ISPS-CH :**

Dr Tarek Bdeir Ibanez, DP- HUG Genève  
Prof. Pierre Bovet, DP-CHUV Lausanne  
M. Serge Boulguy, DP-HUG Genève  
Prof. Philippe Conus, DP-CHUV Lausanne  
Dr Ana Carila, Vevey  
Dr Urs Corrodi, Fondation Nant Corsier-sur-Vevey  
Dr Franziska Gamma Vanappelghem, Lausanne  
Dr Georges Klein, IPVR Monthey  
Dr Laslo Pataki, SPJBB Bellelay  
Dr Dag Söderström, Vevey

**Lieu :** Services psychiatriques Jura bernois – Bienne-Seeland  
2713 Bellelay

Une traduction simultanée allemand-français / français allemand est assurée pour les diverses conférences.

**Frais d'inscription :**

CHF 180.-- membres ISPS-CH  
CHF 200.-- non membres ISPS-CH  
CHF 220.-- journée et adhésion ISPS-CH

**Délai d'inscription :**

15 mai 2012

**Inscription à l'aide du talon ci-joint adressé à :**

SPJBB Direction  
ISPS-CH  
2713 Bellelay

Fax : 032 484 72 27  
Courriel : [laura.voirol@gef.be.ch](mailto:laura.voirol@gef.be.ch)

Organisation avec le soutien de : Fondation Nant, DP-HUG, IPVR, DP-CHUV

**The international society for the psychological treatments  
of the schizophrenias and other psychoses (ISPS)  
local group Switzerland**

en collaboration avec

**Services psychiatriques Jura bernois – Bienne-Seeland  
(SPJBB)**

organise la 6ème journée de formation sur le thème



**PSYCHOSES :  
construire et reconstruire le lien**

- **Vendredi le 1er juin 2012  
09h00 – 17h00**
- **Services psychiatriques Jura bernois – Bienne-Seeland  
2713 Bellelay**

La journée est reconnue pour 6 crédits de formation continue

Dans la psychose, le vécu subjectif du rapport au monde environnant, est principalement à l'origine d'angoisses et de souffrance existentielle. Le lien à l'autre est délicat, souvent perçu comme menaçant ou intrusif. Dans l'espace thérapeutique il se construit petit à petit pour devenir fiable et stabilisant, souvent d'importance vitale. La capacité à créer et/ou à recréer un lien social, est un des plus grands enjeux dans le traitement des psychoses. C'est par la relation que le processus interne de liaison entre affect et pensée est stimulé et lutte contre tous les phénomènes désorganisateur. L'expérience clinique nous montre que l'intervention initiale, l'adhésion aux propositions thérapeutiques, l'évolution, le pronostic des troubles psychotiques dépendent principalement de la qualité du lien établi avec la personne touchée.

Lors de la 6ème journée ISPS-CH accueillie par les SPJBB à Bellelay, des professionnels de différentes orientations psychothérapeutiques essayeront de répondre à ces questions ; comment établir le lien thérapeutique dans la psychose? Quels sont les difficultés et les défis ? Les différents ateliers traiteront des questions spécifiques en la matière dans un espace d'échange ouvert à tous les soignants.

In der Psychose löst das subjektive Erleben von Beziehungen und/oder der Umgebung vielfach existentielle Ängste und zwischenmenschliches Leiden aus. Die Beziehung zum Nächsten ist heikel und wird oft als bedrohlich oder zudringlich wahrgenommen. Im therapeutischen Raum baut sie sich langsam aber sicher auf, wird allmählich vertrauenswürdig und stabil, bekommt vielmals eine lebenswichtige Bedeutung. Die Fähigkeit, soziale Beziehungen einzugehen und/oder wiederherzustellen, ist eine der grössten Herausforderungen in der Psychosenbehandlung. Gerade durch Beziehung werden innere Prozesse zwischen Affekt und Denken angeregt, die gegen die desorganisierenden Tendenzen ankämpfen. Die klinische Erfahrung zeigt uns, dass die erste Begegnung, die Akzeptanz der therapeutischen Empfehlungen, der Krankheits- und Behandlungsverlauf und die Prognose der psychotischen Störungen wesentlich von der Qualität der Beziehung abhängen, die mit der betroffenen Person eingegangen wurde.

Während der 6. Tagung der schweizerischen Sektion der ISPS, die in den PDBBJ in Bellelay stattfindet, werden die Vertreter verschiedener psychotherapeutischer Richtungen versuchen, folgende Fragen zu beantworten: wie kann man eine therapeutische Beziehung in der Psychose herstellen? Wo liegen die Schwierigkeiten, wo die Herausforderungen? Die einzelnen Ateliers werden den spezifischen Aspekten dieser Thematik nachgehen und eine Austauschplattform bieten, die allen Behandlern offensteht.

Dr Laslo Pataki  
Président du Comité d'organisation

## Programme

---

<b>08h30</b>	<b>Accueil et enregistrement</b>
<b>09h00</b>	<b>Bienvenue et introduction</b> Prof. P. Bovet, DP-CHUV Lausanne Dr L. Pataki, directeur des SPJBB Bellelay
<b>09h15</b>	<b>Relations humaines et relations thérapeutiques dans la psychose : aussi une question de compétences ?</b> Prof. Valentino Pomini, UNIL Lausanne
<b>10h00</b>	<b>Die therapeutische Beziehung während der akuten Phase der Psychose: Behandlungsmodell in der Soteria Bern</b> Christine Clare, Soteria Bern
<b>10h45</b>	<b>Pause</b>
<b>11h15</b>	<b>Témoignage</b>
<b>11h45</b>	<b>Il y a un problème avec le transfert</b> Dr Dag Söderström, Vevey
<b>12h30</b>	<b>REPAS</b>
<b>14h00</b>	<b>Atelier 1 : Le lien dans les soins intensifs</b> Dr Philippe Rey Bellet et Joël Danielian, DP-HUG <b>Atelier 2 : La mobilité au service du lien</b> L'équipe du dispositif mobile de psychiatrie communautaire, Fondation de Nant / Dr Charles Bonsack, DP-CHUV <b>Atelier 3 : Die Beziehung und ihre Akteure</b> Das Team der Tagesklinik, PDBBJ / Pascal Moser, PDBBJ <b>Atelier 4 : Le lien et sa médiation</b> Sarah Flores-Delacrausaz et Thierry Smets, DP-CHUV
<b>15h30</b>	<b>Pause</b>
<b>16h00</b>	<b>Ending the loneliness of psychosis through "safe fighting", The practice of the transmural family guidance</b> Margreet de Pater MD, Rotterdam Netherlands
<b>16h45</b>	<b>Clôture</b>
<b>17h00</b>	<b>Assemblée Générale ISPS-CH</b>

---